

107841-2026 - Hange

Saksamaa – IT-teenused: nõuande-, tarkvaraarendus-, Interneti- ja tugiteenused – Entwicklungs- und Unterstützungsleistungen für das ARD Distribution Media Asset Management System (ARD D-MAM)

OJ S 32/2026 16/02/2026

Hanketeade või kontsessiooniteade – üldkord

Teenused

1. Hankija

1.1. Hankija

Ametlik nimi: Mitteldeutscher Rundfunk (MDR) - AdöR

E-posti aadress: HA-Beschaffung@mdr.de

Hankija õiguslik vorm: Piirkondliku omavalitsuse kontrollitav avalik-õiguslik isik

Hankija tegevus: Vaba aeg, kultuur ja religioon

1.1. Hankija

Ametlik nimi: Norddeutscher Rundfunk - AdöR

E-posti aadress: info@ndr.de

Hankija õiguslik vorm: Piirkondliku omavalitsuse kontrollitav avalik-õiguslik isik

Hankija tegevus: Vaba aeg, kultuur ja religioon

2. Menetlus

2.1. Menetlus

Pealkiri: Entwicklungs- und Unterstützungsleistungen für das ARD Distribution Media Asset Management System (ARD D-MAM)

Kirjeldus: Im Rahmen des ARD-Projekts "Digitale Erneuerung" wird eine zukunftsweisende Infrastruktur entwickelt, die von allen Landesrundfunkanstalten genutzt werden soll. Dieses umfangreiche Vorhaben ist in insgesamt 18 Teilprojekte (Module) untergliedert, welche die verschiedenen Themen und Teilbereiche des Gesamtvorhabens abdecken. Eines dieser Module ist das Distribution Media Asset Management System (D-MAM), für welches der MDR die Federführung übernommen hat. Die Grundlage des ARD D-MAM Systems wird durch ein Herstellersystem gestellt. Die Beschaffung dieses Systems erfolgt parallel in dem Verfahren "Einführung eines ARD Distribution Media Asset Management Systems (D-MAM)". Die Anbindung und Integration des Systems in die ARD-Systeme, erfolgt durch die Entwicklung eigener Module und Services. Im Rahmen dieser Ausschreibung werden erfahrene Full-Stack-Entwickler:innen gesucht, die in der Lage sind, das Projekt flexibel bei allen anfallenden Themenstellungen und Herausforderungen zu unterstützen.

Menetluse tunnus: 64ff8b92-7f1a-4d78-963b-fe109c1f271a

Sisemine tunnus: MDR 38-25

Menetluse liik: Avatud

Kiirendatud menetlus: ei

2.1.1. Eesmärk

Lepingu olemus: Teenused

Peamine liigitus (cpv): 72000000 IT-teenused: nõuande-, tarkvaraarendus-, Interneti- ja tugiteenused

2.1.2. Lepingu täitmise koht

Postiaadress: Kantstraße 71-73

Linn: Leipzig

Sihtnumber: 04275

Riik – jaotus (NUTS): Leipzig, Kreisfreie Stadt (DED51)

Riik: Saksamaa

2.1.3. Maksumus

Eeldatav maksumus käibemaksuta: 1 552 100,00 EUR

2.1.4. Üldine teave

Lisateave: #Bekanntmachungs-ID: CXS0Y5FYTXDW7AXZ# Wollen Sie, dass Ihr Angebot nicht aus formalen Gründen ausgeschlossen wird? Ja, dann befolgen Sie unbedingt folgende Hinweise: - Lesen Sie die Vergabeunterlagen sorgfältig durch! - Halten Sie sich an die vorgegebenen Fristen! - Verwenden Sie die beigefügten Vordrucke! - Fügen Sie nichts hinzu und lassen Sie nichts weg, was ausdrücklich gefordert wird! - Unterlassen Sie jegliche Beifügung oder Hinweis auf Ihre AGB! - Machen Sie etwaige Änderungen an Ihren eigenen Eintragungen hinreichend deutlich! - Stellen Sie - vor Abgabe Ihrer Unterlagen - Bieterfragen, wenn Ihnen etwas unklar oder widersprüchlich erscheint! - Achten Sie auf die Beantwortung der Bieterfragen!

Õiguslik alus:

Direktiiv 2014/24/EL

vgv -

2.1.6. Kõrvaldamise alused

Väljajätmise aluste allikad: Teade

Ainult siseriiklikest kõrvalejätmise alustest tulenevate kohustuste rikkumine:

Kuritegelikus ühenduses osalemine:

Terroriakti toimepanek või terroristliku tegevusega seotud õigusrikkumised:

Rahapesu või terrorismi rahastamine:

Pettus:

Korruptsioon:

Laste tööjõu kasutamine ja muud inimkaubanduse vormid:

Maksude tasumise kohustuse rikkumine:

Sotsiaalkindlustusmaksete tasumise kohustuse rikkumine:

Keskkonnaõiguse valdkonnas kohaldatavate kohustuste täitmata jätmine:

Sotsiaalõiguse valdkonnas kohaldatavate kohustuste täitmata jätmine:

Tööõiguse valdkonnas kohaldatavate kohustuste täitmata jätmine:

Maksejõuetus:

Vara haldab likvideerija:

Äritegevus on peatatud:

Siseriikliku õiguse kohane samalaadne olukord, näiteks pankrot:

Tõsine ametialane rikkumine:

Konkurentsi moonutamise eesmärgil teiste ettevõtjatega sõlmitud kokkulepped:

Hankemenetluses osalemisega kaasnev huvide konflikt:

Otsene või kaude osalemine käesoleva hankemenetluse ettevalmistamisel:

Ennetähtaegne lõpetamine, kahjutasu või võrreldavad sanktsioonid:

Valeandmete esitamine, teabe esitamata jätmine, suutmatuse nõutud dokumente esitada või selle menetluse kohta konfidentsiaalse teabe saamine:

5. Osa

5.1. Osa: LOT-0001

Pealkiri: Entwicklungs- und Unterstützungsleistungen für das ARD Distribution Media Asset Management System (ARD D-MAM)

Kirjeldus: Der Einsatzbereich der Full-Stack-Entwickler:innen umfasst unter anderem die Konfiguration der Cloud-Umgebung (voraussichtlich Google Cloud Plattform), den Aufbau und die Pflege von CI/CD-Prozessen, die Entwicklung von Applikationen (.NET, C#, Java) sowie APIs, die Erstellung von User Interfaces und deren Integration in das Web-CMS Sophora. Beispielhafte Aufgaben könnten sein: - Integration von UI-Modulen in Sophora (Designleistung ist nicht Bestandteil dieser Beauftragung und wird vom MDR beigestellt) - Vergleich von KI Services und Anbindung dieser über den ARD ML Hub (technische Konzeption, Proof of Concept und Umsetzung) - Vollintegration von YouTube / ARD Mediathek / ARD Audiothek / ARD Integration Layer über einen Connector (technische Konzeption, Proof of Concept und Umsetzung) - Beratungsleistung: Unterstützung des Teams bei allen Konzeptions-, Technologie- und Architekturentscheidungen. Die Projektarbeit beginnt voraussichtlich direkt nach Vertragsschluss. Spätestens jedoch nach erfolgreichem Abschluss des parallellaufenden Verfahrens "Einführung eines ARD Distribution Media Asset Management Systems (D-MAM)". Die Projektlaufzeit beläuft sich regulär auf zwei Jahre, mit der Option auf zweimalige Verlängerung um jeweils ein Jahr. Da der Einsatz der hier benannten Entwickler in einem hoch komplexen thematischen Umfeld stattfinden wird, geht der Entwicklungsarbeit eine initiale Einarbeitungszeit voraus. Eine Einarbeitung ist für die folgenden beiden Bereiche notwendig. Systemlandschaft der ARD: Analyse des ARD Core Metadatenschemas und der Delivery API von ARD Core (ARD Mediathek / Audiothek) zur Anbindung an das D-MAM System und der Ableitung von Anforderungen an zuliefernde Systeme. D-MAM System: Überblick über Aufbau, Funktionsweise, Konfigurier- und Erweiterbarkeit verschaffen. Dies umfasst im Besonderen: - Erstellen und erweitern von Workflows in der Workflow-Engine sowie schreiben eigener Processing-Schritte - Konfiguration des Metadatenschemas - Funktionale Erweiterungen des D-MAM Systems über Plugins - Konfiguration und Erweiterung der UI - Aufbau von Rollen und Rechten

Sisemine tunnus: MDR 38-25

5.1.1. Eesmärk

Lepingu olemus: Teenused

Peamine liigitus (cpv): 72000000 IT-teenused: nõuande-, tarkvaraarendus-, Interneti- ja tugiteenused

5.1.2. Lepingu täitmise koht

Postiaadress: Kantstraße 71-73

Linn: Leipzig

Sihtnumber: 04275

Riik – jaotus (NUTS): Leipzig, Kreisfreie Stadt (DED51)

Riik: Saksamaa

5.1.3. Eeldatav kestus

Alguskuupäev: 20/04/2026

Kestuse lõppkuupäev: 19/04/2030

5.1.4. Uuendamine

Maksimaalne lepingu uuendamiste arv: 2

Muu informatsioon uuendamise kohta: Der Vertrag hat eine Mindestlaufzeit von 24 Monaten. Der Vertrag kann zweimalig durch den MDR um 12 Monate verlängert werden. Die Inanspruchnahme dieses Optionsrechts hat der MDR innerhalb von 3 Monaten vor Ablauf der Vertragslaufzeit schriftlich mitzuteilen.

5.1.6. Üldine teave

Reserveeritud osalemine:

Osalemine ei ole reserveeritud.

Tuleb esitada lepingu täitmiseks määratud töötajate nimed ja nende kutsekvalifikatsioonid:
Hanketingimus

Hankeprojekt, mida ei rahastata ELi vahenditest

Hanke suhtes kohaldatakse riigihankelepingut (GPA): jah

See hange sobib ka väikestele ja keskmise suurusega ettevõtjatele (VKEd): jah

Lisateave: #Besonders auch geeignet für:other-sme#

5.1.7. Strateegilised hanked

Strateegilise hanke eesmärk: Ei kohaldata strateegilist hanget

5.1.9. Kvalifitseerimistingimused

Valikukriteeriumide allikad: Teade

Kriteerium: Professionaalne riski hüvitis kindlustus

Valikukriteeriumi kirjeldus: Anlage A2 EE zur Eignung (Mit dem Angebot; Mittels
Eigenerklärung): Eigenerklärung zur Betriebshaftpflichtversicherung (gemäß Anlage A2) In
dieser Anlage bestätigt der Bieter u. a., dass er über eine entsprechende
Betriebshaftpflichtversicherung verfügt bzw. im Auftragsfall eine solche abschließen wird.

Kriteerium: Tehnikud või tehnilised organid töö teostamiseks

Valikukriteeriumi kirjeldus: Anlage A2 EE zur Eignung (Mit dem Angebot; Mittels
Eigenerklärung): Eigenerklärung zur Anzahl und Qualifizierung der vorgesehenen Fachkräfte
für die zu vergebenden Aufträge (gemäß Anlage A2) Benannt werden sollen drei Entwickler,
die für das Vorhaben zur Verfügung stehen und die oben beschriebenen Anforderungen
erfüllen. Der Bieter ist geeignet, wenn er über die im Zusammenhang mit der
Leistungsbeschreibung einzusetzende Fachkräfte verfügt, die ihrerseits die nachfolgenden
Qualifizierungen erfüllen: Erfahrener Full-Stack Entwickler mit Erfahrung in den folgenden
Bereichen: Mindestens 5-jährige Erfahrung: - Moderne containerbasierte Infrastrukturen,
insbesondere auf Basis von Docker und Kubernetes, sowie weiteren Cloud-Technologien
(GCP, AWS, Azure). - Einsatz von Methoden und Werkzeugen der Softwareentwicklung, wie z.
B. TDD, CI/CD, Domain-driven Design. - C#, Net und .Net Core für webbasierte, skalierbare
Systeme und Anwendungen unter Einsatz verschiedener (auch objektorientierter)
Datenbanken, Bibliotheken und Frameworks (z. B. WebAPI, OpenAPI, Spring(.Net)/ Quarkus,
(N)Hibernate). - Entity Framework und diverse compatible Datenbanken (MSSQL,
PostgreSQL, MySQL/ Aurora) - Entwicklung von SPAs und verteilten Frontend-Modulen mit
Hilfe von (Micro-) Frontends/Web-Komponenten. - Erfahrung im Bereich von Identity
Providern, Auth-Layern, OAuth u.ä. - Modellierung komplexer Backend-Systeme (DDD,
CQRS, MicroServices) Mindestens 3-jährige Erfahrung: - Erfahrungen in der Entwicklung von
Softwarekomponenten in Java - Sprachkenntnisse: Fließend Deutsch und Englisch Der
Nachweis über die Angaben der technischen Fachkräfte wird vom Bieter durch Ausfüllen
/Ankreuzen in der Tabelle (Anlage A2) und Beifügung von Fachkräfteprofilen (Lebensläufe /
Projektbeschreibungen und konkrete Aufgaben des Entwicklers in diesen Projekten) erbracht.
Als geeignet gilt ein Mitarbeiter, wenn alle der nachfolgenden Anforderungen erfüllt werden.

5.1.11. Hankedokumendid

Keeled, milles hankedokumendid on ametlikult kättesaadavad: saksa keel

Lisateabe taotlemise tähtaeg: 06/03/2026 23:59:59 (UTC+01:00) Kesk-Euroopa aeg, Lääne-Euroopa suveaeg

Hankedokumentide aadress: <https://www.dtv.de/Satellite/notice/CXS0Y5FYTXDW7AXZ/documents>

Sihtotstarbeline teabevahetuskanal:

URL: <https://www.dtv.de/Satellite/notice/CXS0Y5FYTXDW7AXZ>

5.1.12. Hanke tingimused

Esitamise tingimused:

Elektrooniline esitamine: Nõutav

Esitamise aadress: <https://www.dtv.de/Satellite/notice/CXS0Y5FYTXDW7AXZ>

Keeled, milles võib pakkumusi või osalemistaotlusi esitada: saksa keel

Elektrooniline kataloog: Ei ole lubatud

Variandid: Ei ole lubatud

Pakkujad võivad esitada rohkem kui ühe pakkumuse: Ei ole lubatud

Pakkumuste esitamise tähtaeg: 18/03/2026 12:00:00 (UTC+01:00) Kesk-Euroopa aeg, Lääne-Euroopa suveaeg

Periood, mille jooksul pakkumus peab jääma kehtivaks: 33 Päevad

Teave, mida saab pärast esitamise tähtaega täiendada:

Ostja äranägemisel võib osa puuduvad pakujaga seotud dokumente esitada hiljem.

Lisateave: Der MDR behält sich vor, geforderte Erklärungen und Nachweise, die bis zum Ablauf der Angebotsfrist nicht vorgelegt wurden, mit einer Nachfrist von maximal 6 Kalendertagen nachzufordern. Dies gilt nicht für die Nachforderung von Preisangaben, es sei denn, es handelt sich um unwesentliche Einzelpositionen, deren Einzelpreise den Gesamtpreis nicht verändern oder die Wertungsreihenfolge und den Wettbewerb nicht beeinträchtigen. Liegen auch innerhalb dieser Nachfrist die geforderten Erklärungen und Nachweise nicht vor, führt dies zum Ausschluss des Angebotes.

Lepingutingimused:

Lepingu täitmine peab toimuma kaitstud tööhõive programmide raames: Ei

Lepingu täitmisega seotud tingimused: Eigenerklärung zu den zwingenden

Ausschlussgründen nach §§ 123, 124 GWB bzw. dass in Bezug auf zwingende

Ausschlussgründe eine Selbstreinigung nach §125 GWB erfolgt ist (mit dem Angebot mittels

Eigenerklärung Anlage A4) Eigenerklärung Mindestlohngesetz (mit dem Angebot mittels

Eigenerklärung Anlage A5) Eigenerklärung zu Russlandbezug (mit dem Angebot mittels

Eigenerklärung Anlage A10) Die Ausführung der Leistungen wird zu den im Mustervertrag inkl.

aller Anlagen (Anlage C) genannten Bedingungen erfolgen. Auftragsverarbeitungsvertrag

gemäß Art. 28 Abs. 3 DSGVO (Anlage C1) Lieferungs- und Leistungsbedingungen des MDR

(Anlage D)

E-arveldamine: Lubatud

Kasutatakse elektroonilisi tellimusi: jah

Kasutatakse elektroonilisi makseid: jah

5.1.15. Vahendid

Raamleping:

Ei kohaldata raamlepingut

Teave dunaamilise hankesüsteemi kohta:

Ei kohaldata dunaamilist hankesüsteemi

5.1.16. Lisateave, lepitus ja vaidlustus

Vaidlustusorgan: 1. Vergabekammer des Freistaates Sachsen bei der Landesdirektion Sachsen

Teave vaidlustamise tähtaegade kohta: Hat ein Bewerber oder Bieter eine oder mehrere Rügen erhoben, der oder denen der Auftraggeber nicht abgeholfen hat, ist ein entsprechender Nachprüfungsantrag nur dann fristgerecht, wenn er vor Ablauf des 15. Kalendertages nach Eingang der Mitteilung des Auftraggebers, der oder den Rügen nicht abhelfen zu wollen, bei der Vergabekammer eingeht. Wenn und soweit der Nachprüfungsantrag nicht fristgerecht eingeht, ist er unzulässig. Zuständig für Anträge auf Nachprüfung von

Vergaberechtsverstößen ist: 1. Vergabekammer des Freistaates Sachsen bei der Landesdirektion Sachsen Braustraße 2, 04107 Leipzig

Organisatsioon, mis annab lisateavet hankemenetluse kohta: Mitteldeutscher Rundfunk (MDR) - AdöR

Organisatsioon, millele laekuvad osalemistaotlused: Mitteldeutscher Rundfunk (MDR) - AdöR

8. Organisatsioonid

8.1. ORG-0001

Ametlik nimi: Mitteldeutscher Rundfunk (MDR) - AdöR

Registreerimisnumber: DE141510836

Postiaadress: Kantstraße 71-73

Linn: Leipzig

Sihtnumber: 04275

Riik – jaotus (NUTS): Leipzig, Kreisfreie Stadt (DED51)

Riik: Saksamaa

Kontaktpunkt: Verwaltungsdirektion, HA Beschaffung

E-posti aadress: HA-Beschaffung@mdr.de

Telefon: +49 3413006418

Internetiaadress: <https://www.mdr.de>

Selle organisatsiooni rollid:

Hankija

Rühmajuht

Organisatsioon, mis annab lisateavet hankemenetluse kohta

Organisatsioon, millele laekuvad osalemistaotlused

8.1. ORG-0002

Ametlik nimi: Norddeutscher Rundfunk - AdöR

Registreerimisnumber: DE118509776

Postiaadress: Rothenbaumchaussee 132

Linn: Hamburg

Sihtnumber: 20149

Riik – jaotus (NUTS): Hamburg (DE600)

Riik: Saksamaa

E-posti aadress: info@ndr.de

Telefon: 00 49 (040) 4156 - 0

Internetiaadress: <https://www.ndr.de>

Selle organisatsiooni rollid:

Hankija

8.1. ORG-0003

Ametlik nimi: 1. Vergabekammer des Freistaates Sachsen bei der Landesdirektion Sachsen

Registreerimisnumber: DE287064009
Postiaadress: Braustraße 2
Linn: Leipzig
Sihtnumber: 04107
Riik – jaotus (NUTS): Leipzig, Kreisfreie Stadt (DED51)
Riik: Saksamaa
Kontaktpunkt: Referat 38
E-posti aadress: vergabekammer@lds.sachsen.de
Telefon: +49 341977-3800
Faks: +49 341977-1049
Internetiaadress: <https://www.lds.sachsen.de/>
Selle organisatsiooni rollid:
Vaidlustusorgan

8.1. ORG-0004

Ametlik nimi: Datenservice Öffentlicher Einkauf (in Verantwortung des Beschaffungsamts des BMI)
Registreerimisnumber: 0204:994-DOEVD-83
Linn: Bonn
Sihtnumber: 53119
Riik – jaotus (NUTS): Bonn, Kreisfreie Stadt (DEA22)
Riik: Saksamaa
E-posti aadress: noreply.esender_hub@bescha.bund.de
Telefon: +49228996100
Selle organisatsiooni rollid:
TED eSender

Teave teate kohta

Teate tunnus/version: 121ddc35-6f93-43e8-921d-88a06a5a9f18 - 01
Vormi liik: Hange
Teate liik: Hanketeade või kontsessiooniteade – üldkord
Teate alaliik: 16
Teate saatmise kuupäev: 13/02/2026 14:03:14 (UTC+01:00) Kesk-Euroopa aeg, Lääne-Euroopa suveaeg
Keeled, milles käesolev teade on ametlikult kättesaadav: saksa keel
Teate avaldamise number: 107841-2026
ELT S väljaande number: 32/2026
Avaldamise kuupäev: 16/02/2026